

Always there to help you

Register your product and get support at [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

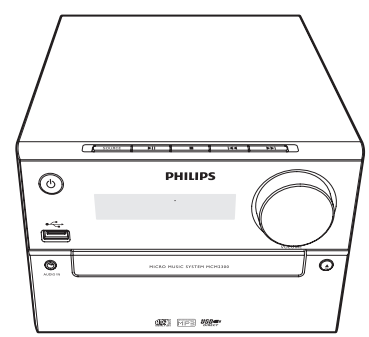
MCM2300



Short User Manual  
Krátka uživatelská příručka  
Kort brugervejledning  
Kurzanleitung

Σύντομο εγχειρίδιο χρήσης  
Manual de usuario corto  
Lyhyt käyttöopas

**PHILIPS**

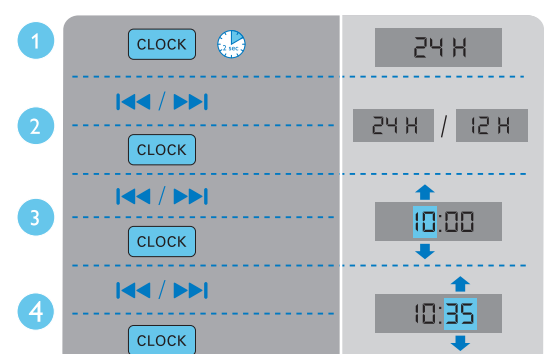
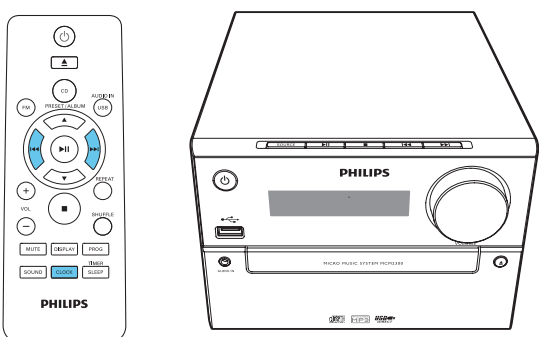


- EN Before using your product, read all accompanying safety information.
- CS Před použitím výrobku si přečtěte příbalené bezpečnostní informace.
- DA Før du bruger produktet, skal du læse alle medfølgende sikkerhedsoplysninger.
- DE Lesen Sie vor der ersten Verwendung Ihres Produktes alle beiliegenden Sicherheitsinformationen.
- EL Πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαβάστε όλες τις συνοδευτικές οδηγίες ασφαλείας.
- ES Antes de utilizar el producto, lea toda la información de seguridad que se adjunta.
- FI Lue kaikki mukana toimitetut turvallisuustiedot ennen tuotteen käyttöä.



Specifications are subject to change without notice  
2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.  
This product was brought to the market by WOOX Innovations Limited or one of its affiliates, further referred to in this document as WOOX Innovations, and is the manufacturer of the product.  
WOOX Innovations is the warrantor in relation to the product with which this booklet was packaged. Philips and the Philips Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V.\*

MCM2300\_12\_SUM\_V1.2



- EN
- In standby mode, press and hold **CLOCK** for more than 2 seconds.
  - Press **◀▶** to select 24H or 12H hour format, and then press **CLOCK**.
  - Press **▲▼** to set the hour, and then press **CLOCK**.
  - Press **◀▶** to set the minute, and then press **CLOCK**.

Note: If no button is pressed in 90 seconds during setting, MCM2300 exits clock setting without saving earlier operations.

CS

- V pohotovostním režimu stiskněte a podržte tlačítko **CLOCK** déle než 2 sekundy.
- Stisknutím tlačítka **◀▶** vyberte formát hodin 24H nebo 12H a stiskněte tlačítko **CLOCK**.
- Stisknutím tlačítka **▲▼** nastavte hodinu a poté stiskněte tlačítko **CLOCK**.
- Stisknutím tlačítka **◀▶** nastavte minutu a poté stiskněte tlačítko **CLOCK**.

Poznámka: Pokud není při nastavování během 90 sekund provedena žádná akce, zařízení MCM2300 ukončí režim nastavení hodin bez uložení dřívějších operací.

DA

- I standbytilstand holdes **CLOCK** nede i mere end 2 sekunder.
- Tryk på **◀▶** for at vælge timeformaten 24H eller 12H, og tryk derefter på **CLOCK**.
- Tryk på **▲▼** for at indstille timetal, og tryk herefter på **CLOCK**.
- Tryk på **◀▶** for at indstille minutter, og tryk herefter på **CLOCK**.

Bemærk: Hvis nej-knappen holdes nede i 90 sekunder under indstilling, forlader MCM2300 indstillingen af uret uden at gemme tidligere valg.

DE

- Halten Sie im Standby-Modus die Taste **CLOCK** mindestens 2 Sekunden gedrückt.
- Drücken Sie **◀▶** um das 24H- oder 12H-Stundenformat auszuwählen, und drücken Sie anschließend **CLOCK**.
- Drücken Sie **▲▼** um die Stunden einzustellen, und drücken Sie dann **CLOCK**.

- Drücken Sie **◀▶** um die Minuten einzustellen, und drücken Sie dann **CLOCK**.

Hinweis: Wenn innerhalb von 90 Sekunden während der Einstellung keine Taste gedrückt wird, beendet die MCM2300 den Uhrinstellungsmodus, ohne Vorgänge zu speichern.

EL

- Σε κατάσταση αναμονής πατήστε και κρατήστε πατημένο το **CLOCK** για περισσότερο από 2 δευτερόλεπτα.
- Πατήστε **◀▶** για να επιλέξετε τη μορφή ώρας, 24H ή 12H και πατήστε **CLOCK**.
- Πατήστε **▲▼** για να ρυθμίσετε την ώρα και στη συνέχεια πατήστε **CLOCK**.
- Πατήστε **◀▶** για να ρυθμίσετε τα λεπτά και στη συνέχεια πατήστε **CLOCK**.

Σημείωση: Εάν δεν πατήσετε κανένα κομπύι εντός 90 δευτερολέπτων κατά τη ρύθμιση, το MCM2300 εξέρχεται από τη λειτουργία ρύθμισης ρολογιού χωρίς να αποθηκευτούν οι ρυθμίσεις που είχαν κάνει νωρίτερα.

ES

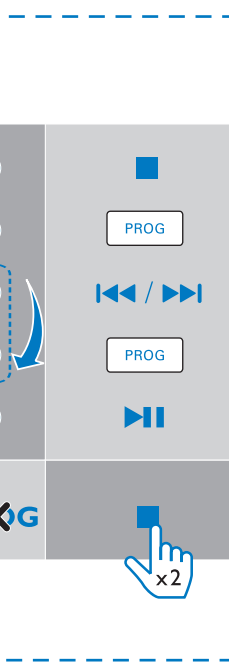
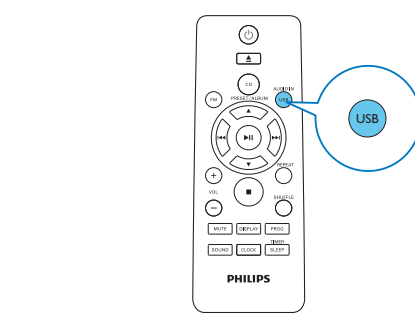
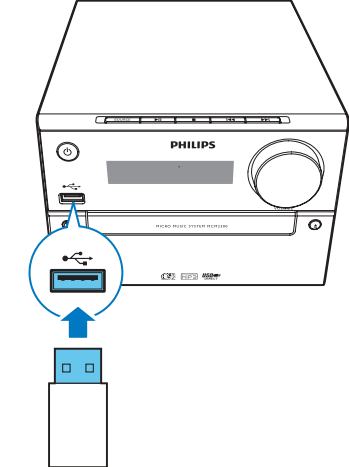
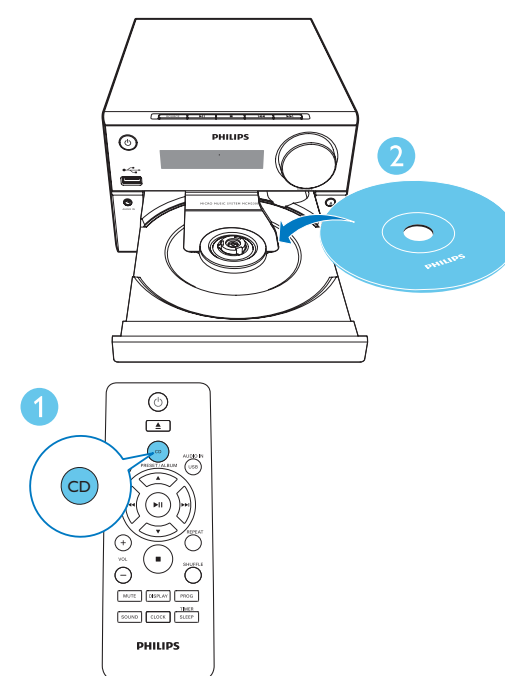
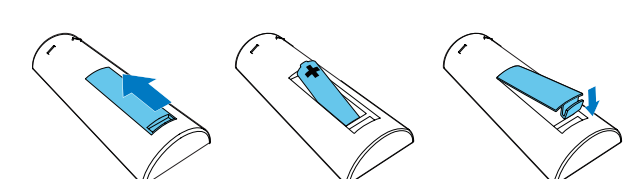
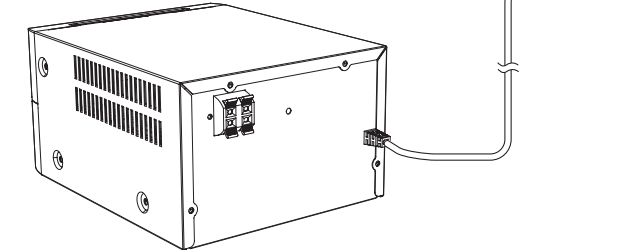
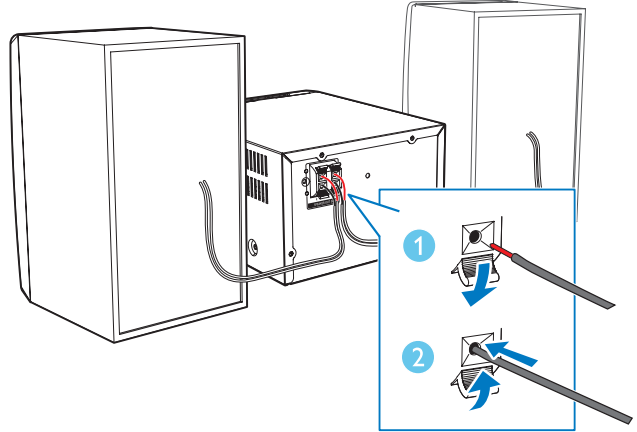
- En el modo de espera, mantenga pulsado **CLOCK** durante más de 2 segundos.
- Pulse **◀▶** para seleccionar el formato de hora 24H o 12H y a continuación, pulse **CLOCK**.
- Pulse **▲▼** para ajustar la hora y a continuación, pulse **CLOCK**.
- Pulse **◀▶** para ajustar los minutos y a continuación, pulse **CLOCK**.

Nota: Si no se pulsa ningún botón durante 90 segundos, el MCM2300 sale de los ajustes del reloj sin guardar las operaciones anteriores.

FI

- Kun laite on valmiustilassa, paina **CLOCK**-painiketta yli kaksi sekuntia.
- Välitse **◀▶**-painikkeilla 24H tai 12H ja paina sitten **CLOCK**-painiketta.
- Aseta tunnit **▲▼**-painikkeilla ja paina sitten **CLOCK**-painiketta.
- Aseta minuutit **◀▶**-painikkeilla ja paina sitten **CLOCK**-painiketta.

Huomautus: Jos määrityksen aikana ei paineta mitään painiketta 90 sekuntin, MCM2300 poistuu kellonaika-asetuksista, eikä tallenna tehtyjä muutoksia.



EN

- Program traces  
This function allows you to program 20 tracks in the desired sequence.
- In DISC or USB mode, press **■** to stop play.
  - Press **PROG** to activate the program mode.
  - Press **◀▶** to select a track.  
• For MP3 tracks, press **▲▼** to select an album first, and then press **◀▶** to select a track.
  - Press **PROG** to confirm.  
• Repeat steps 3 to 4 to program more tracks.
  - Press **■** to play the programmed tracks.

To erase the program

Press **■** twice.

CS

- Programování skladeb  
Tato funkce umožňuje nastavit naprogramovat až 20 skladeb v požadovaném pořadí.
- Stisknutím tlačítka **■** v režimu DISC nebo USB zastavte přehrávání.
  - Stisknutím tlačítka **PROG** aktivujte režim programu.
  - Stisknutím tlačítka **◀▶** vyberte skladbu.  
• Stisknutím tlačítka **▲▼** u skladeb MP3 vyberte nejprve album a poté stisknutím tlačítka **◀▶** vyberte skladbu.
  - Stisknutím tlačítka **PROG** potvrďte volbu.  
• Opakováním kroků 3 až 4 naprogramujte další skladby.
  - Stisknutím tlačítka **■** přehrájete naprogramované skladby.

Chcete-li vymazat program  
Stiskněte dvakrát tlačítko **■**

DA

- Start, pause, or resume play.
- Stop play.
- Select an album or a folder.
- Press to skip to the previous or next track.  
Press and hold to search backward/forward within a track.
- REPEAT Play a track or all tracks repeatedly.
- SHUFFLE Play tracks randomly.
- VOL +/- Increase or decrease the volume.
- MUTE Mute or restore sound.
- SOUND Select a preset sound equalizer.
- DISPLAY Adjust display brightness.

CS

- Spuštění, pozastavení nebo obnovení přehrávání.
- Zastavení přehrávání.
- Výběr alba nebo složky.
- Stisknutím tlačítka přejděte na předchozí nebo následující skladbu.  
Stisknutím a podržením spustíte rychlé prohledávání vzad/vpřed v aktuální skladbě.
- REPEAT Opakované přehrávání stopy nebo všech stop.
- SHUFFLE Náhodné přehrávání skladeb.
- VOL +/- Zvýšení nebo snížení hlasitosti.
- MUTE Ztlumení nebo obnovení zvuku.
- SOUND Výběr předvolby zvuku ekvalizéru.
- DISPlej Nastavení jasu displeje.

EL

- Start eller genoptag afspilningen, eller sæt den på pause.
- Stop afspilningen.
- Vaig et album eller en mappe.
- Tryk for at springe til det forrige eller næste spor.  
Tryk og hold nede for at søge tilbage/ frem i et nummer.
- REPEAT Afspil et nummer eller alle numre gentagne gange.
- SHUFFLE Afspil numre i tilfældig rækkefølge.
- VOL +/- Øg eller reducer lydstyrken.
- MUTE Slå lyd fra eller til.
- LYD Vælg en forudindstillet equalizer.
- DISPLAY Juster lysstyrken for displayet.

DE

- Starten, Anhalten, Fortsetzen der Wiedergabe
- Stoppen der Wiedergabe
- Auswählen eines Albums oder Ordners
- Drücken, um zum vorherigen/nächsten Titel zu springen.  
Gedrückt halten, um innerhalb des aktuellen Titels zurück-/vorzuspringen
- REPEAT Wiederholtes Wiedergeben von einem oder allen Titeln
- SHUFFLE Wiedergeben der Titel in zufälliger Reihenfolge (Zufalls-wiedergabe)
- VOL +/- Erhöhen bzw. Verringern der Lautstärke
- STUMMSC-HALTUNG Stumm-schalten oder Aktivieren der Tonwiedergabe
- SOUND Auswählen einer voreingestellten Equalizer-Einstellung
- DISPLAY Anpassen der Anzeigehelligkeit

FI

- Levyn toiston aloittaminen, keskeyttäminen ja jatkaminen.
- Stop aloittaminen.
- Valitse albumi tai kansio.
- Paina, jotta voit siirtyä edelliseen tai seuraavaan kappaleeseen.
- REPEAT Toista ohjelmoitua raitaa painamalla **■**-painiketta.
- SHUFFLE Raitojen satunnaisoisto.
- VOL +/- Äänenvoimakkuuden lisääminen tai vähentäminen.
- SÄÄTÄÄ Äänen mykistämisen tai palauttamisen.
- HXOS Esimääritetyt taajuuskorjaimen valitsimet.
- DISPLAY Näytön kirkkautta säätäminen.

ES

- Iniciar, hacer una pausa o reanudar la reproducción.
- Detiene la reproducción.
- Seleccione un álbum o una carpeta.
- Pulse para saltar a la pista anterior o siguiente.  
Manténgalo pulsado para realizar una búsqueda hacia adelante o hacia atrás dentro de una pista.
- REPEAT Reproduce una pista o todas las pistas varias veces.
- SHUFFLE Reproduce las pistas aleatoriamente.
- VOL +/- Aumenta o reduce el volumen.
- MUTE Para silenciar o activar el sonido.
- SOUND Selección un equalizador de sonido preestablecido.
- DISPLAY Ajusta el brillo de la pantalla.

ON → Úsporný pohotovostní režim → Pohotovostní režim

Poznámka:

Pokud výrobek zůstane neaktivní po dobu 15 minut, automaticky se přepne do běžného pohotovostního režimu. Po 15 minutách v běžném pohotovostním režimu se výrobek automaticky přepne do úsporného pohotovostního režimu.

ECO

Eco power standby mode → ON → Standby mode

ON → Eco power standby mode → Standby mode

Note:

After this product stays inactive for 15 minutes, it automatically switches to the normal standby mode. After this product stays in the normal standby mode for 15 minutes, it automatically switches to the eco power standby mode.

CS

Úsporný pohotovostní režim → ON → Pohotovostní režim

ON → Úsporný pohotovostní režim → Pohotovostní režim

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

EIN → Eco Power Standby-Modus → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

Hinweis:

Wenn das Gerät 15 Minuten lang inaktiv ist, schaltet es sich danach automatisch in den normalen Standby-Modus. Wenn sich das Gerät 15 Minuten lang im normalen Standby-Modus befindet, schaltet es automatisch in den Eco Power-Standby-Modus.

EL

Λειτουργία αναμονής Eco Power → ΕΝΕΡΓΟΤΟΙΧΗ → Λειτουργία αναμονής

ΕΝΕΡΓΟΤΟΙΧΗ → Λειτουργία αναμονής Eco Power → Λειτουργία αναμονής

Σημείωση:

Αφού το προϊόν παραμείνει αναμονή για 15 λεπτά, μεταβαίνει αυτόματα στην κανονική λειτουργία αναμονής. Αφού το προϊόν παραμείνει στην κανονική λειτουργία αναμονής για 15 λεπτά, μεταβαίνει αυτόματα στη λειτουργία αναμονής Eco Power.

ES

Modo de espera de bajo consumo → ENCENDIDO → Modo de espera

ENCENDIDO → Modo de espera de bajo consumo → Modo de espera

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

EIN → Eco Power Standby-Modus → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

Nota:

Si el producto permanece inactivo durante 15 minutos, se activa automáticamente el modo de espera normal. Tras 15 minutos en el modo de espera normal, la unidad pasa automáticamente al modo de espera de bajo consumo.

FI

Eco-valmiusta → ON [PÄÄLLÄ]

ON [PÄÄLLÄ] → Eco-valmiusta

Huomautus:

Kun laitetta ei käytetä 15 minuuttin, se siirtyy automaattisesti normaaliin valmiustilaan. Kun laite on ollut normaalissa valmiustilassa 15 minuuttia, se siirtyy automaattisesti Eco-valmiustilaan.

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

EIN → Eco Power Standby-Modus → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

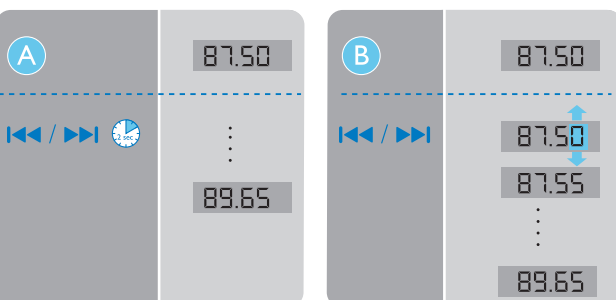
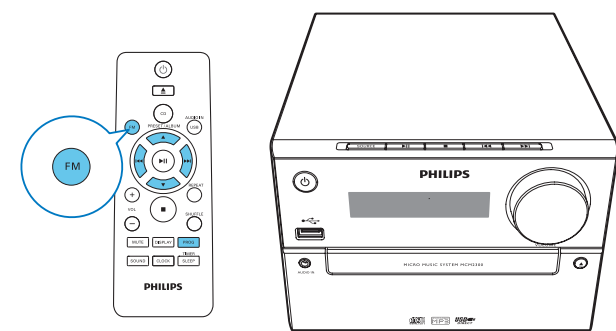
ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus

ECO

Eco Power Standby-Modus → EIN → Standby-Modus





EN

**Tune to an FM radio station**

- To tune to the previous or next strong station, press and hold **◀▶** until the frequency starts to change.
- To tune to a station at a specific frequency, press **◀▶** repeatedly until its frequency is displayed.

CS

**Naladění rádiové stanice FM**

- Chcete-li naladit předchozí nebo následující stanici se silným příjmem, stiskněte a podržte tlačítko **◀▶** dokud se nezačne měnit frekvence.
- Chcete-li naladit stanici na určité frekvenci, stiskněte opakovaně tlačítko **◀▶** dokud se nezobrazí její frekvence.

DA

**Indstil til en FM-radiostation**

- For at finde den forrige eller næste station med et stærkt signal skal du trykke på **◀▶** og holdt knappen nede, indtil frekvensen begynder at skifte.
- For at stille ind på en station med en bestemt frekvens skal du trykke gentagne gange på **◀▶** indtil stationens frekvens vises.

DE

**Auswählen eines UKW-Radiosenders**

- Um zum vorherigen oder nächsten starken Sender zu wechseln, halten Sie **◀▶** gedrückt, bis sich die Frequenz ändert.
- Um zu einem Sender mit einer bestimmten Frequenz zu wechseln, drücken Sie wiederholt **◀▶** bis die gewünschte Frequenz angezeigt wird.

EL

**Συntonισμός σε ραδιοφωνικό σταθμό FM**

- Για να συντονιστείτε στον προηγούμενο ή στον επόμενο σταθμό με ισχυρό σήμα, πατήστε επανειλημμένα **◀▶** μέχρι να αρχίσει να αλλάζει η συχνότητα.
- Για να συντονιστείτε σε ένα σταθμό που εκπέμπει σε μια συγκεκριμένη συχνότητα, πατήστε επανειλημμένα **◀▶** μέχρι να εμφανιστεί η συχνότητα.

1

2

EN

**Store radio stations automatically**

- Press and hold **PROG** until the frequency starts to change.
- After available radio stations are stored, press **▲** / **▼** to tune to one of them.

CS

**Automatické uložení rádiových stanic**

- Stiskněte a podržte tlačítko **PROG**, dokud se nezačne měnit frekvence.
- Stisknutím tlačítka **▲** / **▼** po uložení dostupných rádiových stanic naladíte jednu z nich.

POZNÁMKA: Na tento výrobek lze uložit maximálně 20 rádiových stanic.

DA

**Gem radiostationer automatisk**

- Hold **PROG** nede, indtil frekvensen begynder at skifte.
- Efter de tilgængelige radiostationer er gemt, skal du trykke på **▲** / **▼** for at stille ind på én af dem.

Bemærk: Produktet kan højst lagre 20 radiostationer.

DE

**Automatisches Speichern von Radiosendern**

- Halten Sie **PROG** gedrückt, bis sich die Frequenz ändert.
- Nachdem verfügbare Radiosender gespeichert wurden, drücken Sie **▲** / **▼**, um zu einem der Sender zu wechseln.

Hinweis: Sie können maximal 20 Radiosender programmieren.

EL

**Αυτόματη αποθήκευση ραδιοφωνικών σταθμών**

- Πατήστε επανειλημμένα **PROG** μέχρι να αρχίσει να αλλάζει η συχνότητα.
- Αφού αποθηκευτούν οι διαθέσιμοι ραδιοφωνικοί σταθμοί, πατήστε **▲** / **▼** για να συντονιστείτε σε έναν από αυτούς.

Σημείωση: Το προϊόν μπορεί να αποθηκεύσει μέχρι 20 ραδιοφωνικούς σταθμούς.

ES

**Almacenamiento automático de las emisoras de radio**

- Mantenga pulsado **PROG** hasta que la frecuencia comience a cargar.
- Después de almacenar las emisoras de radio disponibles, pulse **▲** / **▼** para sintonizar una de ellas.

Nota: Este producto puede almacenar un máximo de 20 emisoras de radio.

FI

**Talenna radioasemat automaattisesti**

- Paina **PROG** -painiketta, kunnes taajuus alkaa muuttua.
- Kun käytettävissä olevat radioasemat on tallennettu, viritä haluamasi asema painikkeilla **▲** / **▼**.

Huomautus: Laitteeseen voi tallentaa enintään 20 radioasema.

1

2

3

4

5

EN

**Store radio stations manually**

- Tune to a radio station.
- Press **PROG** to activate programming.
- Press **▲** / **▼** to allocate a sequence number from 1 to 20 to this radio station, and then press **PROG** to confirm.
- Repeat steps 1-3 to program more stations.
- Press **▲** / **▼** to tune to a stored radio station.

Note: You can program a maximum of 20 preset radio stations. To overwrite a programmed radio station, store another one with its sequence number.

CS

**Ruční uložení rádiových stanic**

- Naladění rádiové stanice.
- Stisknutím tlačítka **PROG** aktivujete programování.
- Stisknutím tlačítka **▲** / **▼** přiřadíte této rádiové stanici pořadové číslo od 1 do 20 a následným stisknutím tlačítka **PROG** potvrdíte volbu.
- Opakováním kroků 1 až 3 naprogramujete více stanic.
- Stisknutím tlačítka **▲** / **▼** naladíte uloženou rádiovou stanici.

POZNÁMKA: Chcete-li přepsat naprogramovanou rádiovou stanici, uložte s jejím pořadovým číslem jinou stanici.

DA

**Gem radiostationer manuelt**

- Find en radiostation.
- Tryk på **PROG** for at aktivere programmering.
- Tryk på **▲** / **▼** for at tilknytte et sekvensnummer mellem 1 til 20 til denne radiostation, og tryk herefter på **PROG** for at bekræfte.
- Gentag trin 1-3 for at programmere flere stationer.
- Tryk på **▲** / **▼** for at stille ind på en gemt radiostation.

Bemærk: Hvis du vil overskrive en forudindstillet radiostation, skal du lagre en anden station med dens sekvensnummer.

DE

**Manuelles Speichern von Radiosendern**

- Erstellen eines Radiosenders
- Drücken Sie **PROG**, um den Programmiervorgang zu aktivieren.
- Drücken Sie **▲** / **▼**, um diesem Radiosender eine Folgenummer zwischen 1 und 20 zuzuweisen, und bestätigen Sie dies mit **PROG**.
- Wiederholen Sie Schritte 1 bis 3, um mehr Sender zu programmieren.
- Drücken Sie **▲** / **▼**, um einen programmierten Radiosender einzustellen.

Hinweis: Um einen programmierten Radiosender zu überschreiben, speichern Sie einen anderen Sender mit seiner Folgenummer.

EL

**Μη αυτόματη αποθήκευση ραδιοφωνικών σταθμών**

- Συντονισμός σε ραδιοφωνικό σταθμό.
- Πατήστε **PROG** για να ενεργοποιηθεί ο προγραμματισμός.
- Πατήστε **▲** / **▼** για να ανατοχιστεί ένας αριθμός από το 1 έως το 20 στο ραδιοφωνικό σταθμό και κατόπιν πατήστε **PROG** για επιβεβαίωση.
- Επανάληψη: το βήματα 1-3 για να προγραμματιστεί και άλλος σταθμός.
- Πατήστε **▲** / **▼** για να συντονιστείτε σε έναν αποθηκευμένο ραδιοφωνικό σταθμό.

Σημείωση: Για να αντικαταστήσετε έναν προγραμματισμένο ραδιοφωνικό σταθμό, αποθηκεύστε κάποιον άλλο σταθμό με τον αριθμό ακολουθίας του.

ES

**Almacenamiento manual de las emisoras de radio**

- Sintoniza una emisora de radio.
- Pulse **PROG** para activar la programación.
- Pulse **▲** / **▼** para asignar un número de secuencia del 1 al 20 a esta emisora de radio y, a continuación, pulse **PROG** para confirmar.
- Repita del paso 1 al 3 para programar más emisoras.
- Pulse **▲** / **▼** para sintonizar una emisora de radio almacenada.

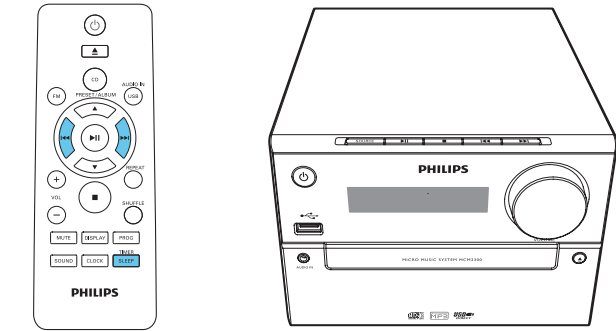
Nota: Para sobrescribir una emisora de radio programada, almacene otra emisora con su número de secuencia.

FI

**Radiosiemien tallentaminen manuaalisesti**

- Radiostaseman vrittäminen.
- Ota ohjelmointi käyttöön painamalla **PROG**-painiketta.
- Valitse radioaseman järjestyksellisesti (1-20) painikkeilla **▲** / **▼** ja vahvista valinta painikkeella **PROG**.
- Voit ohjelmoida lisää asemaa toistamalla vaihtea 1-3.
- Viritä tallennettu radioasema painikkeilla **▲** / **▼**.

Huomautus: Korvaa ohjelmoitu radioasema tallentamalla toinen kanava sen järjestyksellisesti.



1

2

3

4

5

EN

Note: Make sure that you have set the clock correctly. If the selected alarm source is unavailable, this product switches to FM mode automatically.

- In standby mode, press and hold **SLEEP/TIMER** for 2 seconds.
- Press **◀▶** repeatedly to set the hour, and then press **SLEEP/TIMER** to confirm.
- Press **◀▶** to set the minute, and then press **SLEEP/TIMER** to confirm.
- Press **◀▶** to select an alarm source (DISC, USB or Tuner), and then press **SLEEP/TIMER** to confirm.
- Press **◀▶** to set the alarm volume, and then press **SLEEP/TIMER** to confirm.

To stop the alarm, press **SLEEP/TIMER**. To deactivate the alarm timer, press **SLEEP/TIMER** until **⊘** disappears.

CS

POZNÁMKA: Zkontrolujte správné nastavení hodin. Pokud je vybraný zdroj budku nedostupný, výrobek se automaticky přepne do režimu FM.

- V pohotovostním režimu stiskněte a na 2 sekundy podržte tlačítko **SLEEP/TIMER**.
- Opakovaným stisknutím tlačítka **◀▶** nastavíte hodiny a následným stisknutím tlačítka **SLEEP/TIMER** potvrdíte volbu.
- Stisknutím tlačítka **◀▶** nastavíte minuty a následným stisknutím tlačítka **SLEEP/TIMER** potvrdíte volbu.
- Stisknutím tlačítka **◀▶** vyberete zdroj budku (DISC, USB nebo tuner) a následným stisknutím tlačítka **SLEEP/TIMER** potvrdíte volbu.
- Stisknutím tlačítka **◀▶** nastavíte hlasnost budku a následným stisknutím tlačítka **SLEEP/TIMER** potvrdíte volbu.

Chcete-li zastavit budku, stiskněte tlačítko **SLEEP/TIMER**. Chcete-li deaktivovat časovač budku, stiskněte tlačítko **SLEEP/TIMER**, dokud nezmizí symbol **⊘**.

DA

Bemærk: Kontroller, at du har indstillet uret korrekt. Hvis den valgte alarmkilde ikke er tilgængelig, skifter produktet automatisk til FM-tilstand.

- I standbytilstand holder **SLEEP/TIMER** nede i 2 sekunder.
- Tryk gentagne gange på **◀▶** for at indstille timet, og tryk derefter på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.
- Tryk på **◀▶** for at indstille minuttal, og tryk derefter på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.
- Tryk på **◀▶** for at vælge en alarmkilde (DISC, USB eller Tuner), og tryk derefter på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.
- Tryk på **◀▶** for at indstille lydstyrke for alarmen, og tryk derefter på **SLEEP/TIMER** for at bekræfte.

Tryk på **SLEEP/TIMER** for at slukke for alarmen. For at deaktivere alarm-timeren skal du trykke på **SLEEP/TIMER**, indtil **⊘** forsvinder.

DE

Hinweis: Stellen Sie sicher, dass die Uhrzeit korrekt eingestellt ist. Wenn die ausgewählte Alarmquelle nicht verfügbar ist, wechselt dieses Produkt automatisch in den UKW-Modus.

- Halten Sie im Standby-Modus die Taste **SLEEP/TIMER** 2 Sekunden lang gedrückt.
- Drücken Sie wiederholt die Taste **◀▶** um die Stunden einzustellen, und bestätigen Sie anschließend mit **SLEEP/TIMER**.
- Drücken Sie wiederholt **◀▶** um die Minuten einzustellen, und bestätigen Sie anschließend mit **SLEEP/TIMER**.
- Drücken Sie **◀▶** um eine Alarmquelle auszuwählen (DISC, USB oder Tuner), und drücken Sie dann **TIMER/SLEEP** zur Bestätigung.
- Drücken Sie die Taste **◀▶** um die Lautstärke des Alarms einzustellen, und bestätigen Sie anschließend mit **SLEEP/TIMER**.

Um den Alarm abzuschalten, drücken Sie **SLEEP/TIMER**. Um den Alarm-Timer zu deaktivieren, drücken Sie **SLEEP/TIMER**, bis **⊘** erlischt.

EL

Σημείωση: Βεβαιωθείτε ότι έχετε ρυθμίσει σωστά το ρολόι. Αν η επιλεγμένη πηγή αφύπνισης δεν είναι διαθέσιμη, το προϊόν μεταβαίνει αυτόματα στη λειτουργία FM.

- Σε κατάσταση αναμονής, πατήστε και κρατήστε πατημένο το **SLEEP/TIMER** για 2 δευτερόλεπτα.
- Πατήστε **◀▶** επανειλημμένα για να ρυθμίσετε την ώρα και στη συνέχεια πατήστε **SLEEP/TIMER** για επιβεβαίωση.
- Πατήστε **◀▶** για να ρυθμίσετε τα λεπτά και στη συνέχεια πατήστε **SLEEP/TIMER** για επιβεβαίωση.
- Πατήστε **◀▶** για να επιλέξετε μια πηγή ήχου αφύπνισης (δίσκος, USB ή ραδιόφωνο), και στη συνέχεια πατήστε **SLEEP/TIMER** για επιβεβαίωση.
- Πατήστε **◀▶** για να ρυθμίσετε την ένταση της αφύπνισης και στη συνέχεια πατήστε **SLEEP/TIMER** για επιβεβαίωση.

Για να διακοπεί την αφύπνιση, πατήστε **SLEEP/TIMER**. Για να απενεργοποιηθεί το χρονοδιακόπτη αφύπνισης, πατήστε **SLEEP/TIMER** μέχρι να εξαφανιστεί η ένδειξη **⊘**.

ES

Nota: Asegúrese de que ha ajustado el reloj correctamente. Si la fuente de la alarma seleccionada no está disponible, este producto cambia al modo FM automáticamente.

- En el modo de espera, mantenga pulsado **SLEEP/TIMER** durante 2 segundos.
- Pulse **◀▶** varias veces para ajustar la hora y luego pulse **SLEEP/TIMER** para confirmar.
- Pulse **◀▶** para ajustar los minutos y, a continuación, pulse **SLEEP/TIMER** para confirmar.
- Pulse **◀▶** para seleccionar una fuente de alarma (DISC, USB o sintonizador) y, a continuación, pulse **SLEEP/TIMER** para confirmar.
- Pulse **◀▶** para ajustar el volumen de la alarma y luego pulse **SLEEP/TIMER** para confirmar.

FI

Chcete-li zastavit budku, stiskněte tlačítko **SLEEP/TIMER**. Chcete-li deaktivovat časovač budku, stiskněte tlačítko **SLEEP/TIMER**, dokud nezmizí symbol **⊘**.

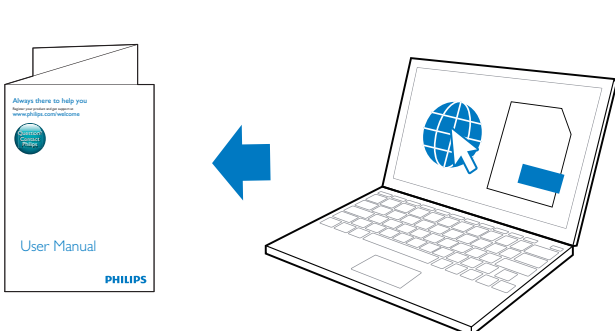
Para detener la alarma, pulse **SLEEP/TIMER**. Para desactivar el temporizador de la alarma, pulse **SLEEP/TIMER** hasta que desaparezca **⊘**.

FI

Huomautus: Varmista, että olet asettanut kellonajan oikein. Jos valittu hälytyslähde ei ole käytettävissä, laite siirtyy automaattisesti FM-tilaan.

- Kun laite on valmistussäällä, paina **SLEEP/TIMER**-painiketta 2 sekuntia.
- Aseta tunnit **◀▶** -painikkeilla ja vahvista valinta painamalla **SLEEP/TIMER**-painiketta.
- Aseta minuutit **◀▶** -painikkeilla ja vahvista valinta painamalla **SLEEP/TIMER**-painiketta.
- Valitse hälytyslähde (DISC, USB tai Tuner) **◀▶** -painikkeilla ja vahvista valinta painamalla **SLEEP/TIMER**-painiketta.
- Määritä hälytyksen äänenvoimakkuus **◀▶** -painikkeilla ja vahvista valinta painamalla **SLEEP/TIMER**-painiketta.

Voit katkaista hälytyksen **SLEEP/TIMER**-painikkeella. Voit poistaa ajastetun hälytyksen painamalla **SLEEP/TIMER**-painiketta, kunnes **⊘** tulee näkyviin.



EN

To download the full user manual, visit [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

CS

Kompletní uživatelskou příručku naleznete na adrese [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

DA

Du kan downloade hele brugervejledningen på [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

DE

Um das vollständige Benutzerhandbuch herunterzuladen, besuchen Sie [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

EL

Για να κατεβάσετε το πλήρες εγχειρίδιο χρήσης, επισκεφθείτε τη διεύθυνση [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

ES

Para descargar el manual de usuario completo, visite [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

FI

Voit ladata käyttöoppaan osoitteesta [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

Specifications

EN		Technische Daten	
Amplifier		Support Disc	
Maximum Output Power	15 W	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD	24 Bit/44.1 kHz
Frequency Response	60 Hz - 16 kHz, ±3 dB	Total Harmonic Distortion	<1% (1 kHz)
Signal to Noise Ratio	>70 dB	Frequency Response	60 Hz - 16 kHz; ±3 dB
Total Harmonic Distortion	<1%	SN Ratio	>70 dBA
Aux Input	800 mV RMS	<b>General information</b>	
Speakers		AC power	100-240 V~, 50/60 Hz
Speaker Impedance	6 ohm	Operation Power Consumption	13 W
Speaker Driver	Full-range 3"	Eco Standby Power Consumption	<0.5 W
Sensitivity	>83 dB/mV	<b>Dimensions</b>	
Tuner (FM)		Main Unit (W x H x D)	180 x 121 x 247 mm
Tuning Range	87.5-108 MHz	Speaker Box (W x H x D)	150 x 238 x 125 mm
Tuning grid	50 kHz	<b>Weight</b>	
Sensitivity	>70 dB	Main Unit	1.6 kg
- Mono, 26 dB S/N Ratio	<45 dB	Speaker Box	0.975 kg x 2
- Stereo, 46 dB S/N Ratio	<45 dB	<b>CS</b>	
Search Selectivity	<30 dBu	<b>Zeslovač</b>	
Total Harmonic Distortion	<3%	Maximální výstupní výkon	15 W
Signal to Noise Ratio	>45 dB	Kmitočtová charakteristika	60 Hz až 16 kHz; ±3 dB
USB		Odstup signálu/šum	>70 dB
USB Direct Version	2.0 full speed	Celkové harmonické zkrivení	<1 %
USB 5 V Power	≤500 mA	Vstup Aux	800 mV RMS
Disc		<b>Reprodukutory</b>	
Laser Type	Semiconductor	Impedance reproduktůru	6 ohmů
Disc Diameter	12 cm/8 cm	Vnitřní reproduktory	Širokopásmový 3"
		Citlivost	>83 dB/mV

EN		Tuner (FM)	
Rozsah ladění	87.5 až 108 MHz	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	<0.5 W
Krok ladění	50 kHz	Eco	>70 dB
Citlivost	>70 dB	Rozměry - Hlavní jednotka (Š x V x H)	180 x 121 x 247 mm
- Mono, odstup signál/šum	<22 dBu	- Reproduktorová skříň (Š x V x H)	150 x 238 x 125 mm
- Stereo, poměr signál/šum	<45 dBu	Hmotnost	1.6 kg
46 dB	<45 dBu	- Hlavní jednotka	0.975 kg x 2
Citlivost ladění	<30 dBu	- Reproduktorová skříň	0.975 kg x 2
Celkové harmonické zkrivení	<1 %	<b>DA</b>	
Odstup signál/šum	>45 dB	<b>Forsterker</b>	
USB		Maksimal udgangeffekt	15 W
USB Direct verze	2.0, plný rychlost	Frekvensgang	60 Hz - 16 kHz; ±3 dB
Náplňení USB 5 V	≤500 mA	Signal-/stafjorhold	>70 dB
Disk		Frekvensgang	60 Hz - 16 kHz; ±3 dB
Typ laseru	Polovodičový	S/N ratio	>70 dBA
Průměr disku	12 cm/8 cm	<b>Generelle oplysninger</b>	
Podporuje disky	CD-DA, CD-R, CD-RW, MP3-CD	Vekselstrøm	100-240 V~, 50/60 Hz
Audio DA převodník		Strømforgub ved drift	13 W
24 bit/44.1 kHz	<1 % (1 kHz)	Strømforgub ved Eco-standby	<0.5 W
Celkové harmonické zkrivení	<1 %	<b>Højttalere</b>	
Poměr signálu k šumu	>70 dBA	Højttalerimpedans	6 ohm
<b>Obecné informace</b>		Højttalerdriver	Bredspektrret 3"
Náplňení střídávým proudem	100-240 V~, 50/60 Hz	Sensitivitet	>83 dB/mV
Vnitřní reproduktory	Širokopásmový 3"	<b>Tuner (FM)</b>	
Impedance reproduktůru	6 ohmů	Indstillingsområde	87.5 - 108 MHz
Vnitřní reproduktory	Širokopásmový 3"	Indstilling af gitter	50 kHz
Citlivost	>83 dB/mV	Sensitivitet	>70 dB
		Vigt	>70 dB
		- Hovedenhet	1.6 kg
		- Højttalerkabinet	0.975 kg x 2
		<b>DE</b>	
		<b>Verstärker</b>	

EN		Spotřeba energie v pohotovostním režimu	
Maximální výstupní výkon	15 W	Spotřeba energie v pohotovostním režimu	<0